

**Istruzioni per il montaggio**  
**Instructions pour le montage**  
**Instrucciones para construir**

**Assembly instructions**  
**Montageanleitung**  
**Instruções de montagem**

**3550-12**

**IDEAL**

**Lampadina, Bulb, Ampoule, Lampe, Bombilla, Lâmpada:**  
**LED MAX 35W**



Per il montaggio occorrono due persone  
 Two persons are required for assembly  
 Für die Montage sind 2 Personen erforderlich  
 Pour l'assemblage deux personnes sont nécessaires.  
 Se requieren dos personas para el montaje  
 São necessárias duas pessoas para montagem

**Istruzioni per il funzionamento**

- Con tocco breve (<0,5 sec.): ON e poi CCT:  
 3000K ► 4000K ► 5000K ► 6000K e poi OFF  
 - Con tocco prolungato (>0,5 sec.): regolazione  
 luce dal 100% al 20% e viceversa  
 Nota: alla riaccensione si avranno gli stessi  
 valori (regolazione e CCT) dello spegnimento  
 (funzione memoria)

**Operating instructions**

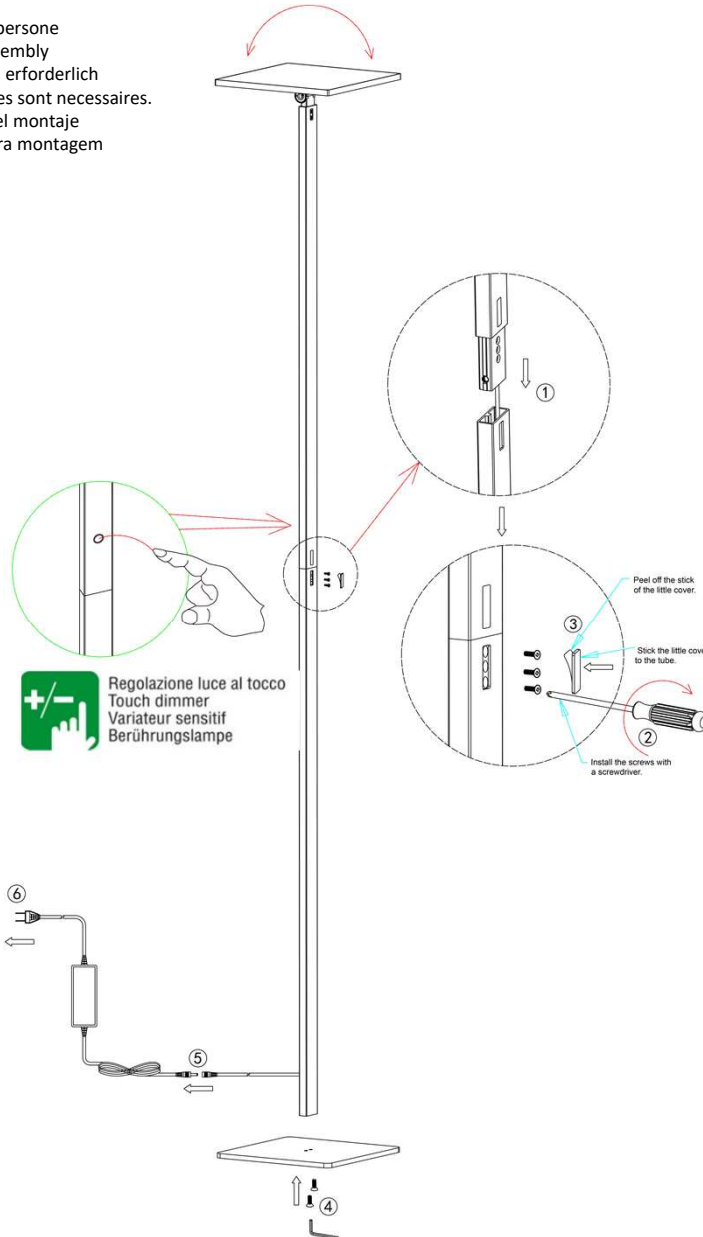
- With short touch (<0,5 sec.): ON and then CCT:  
 3000K ► 4000K ► 5000K ► 6000K and then  
 OFF  
 - With long touch (> 0,5 sec.): Light adjustment  
 from 100% to 20% and vice versa  
 Note: When switched on again, the settings  
 previously used when switching off (brightness  
 and CCT) will be maintained (memory function)

**Instructions de fonctionnement**

- Avec appui court (<0,5 sec.): ON puis CCT :  
 3000K ► 4000K ► 5000K ► 6000K puis OFF  
 - Avec appui long (>0,5 sec.): réglage de la  
 lumière de 100% à 20% et inversement  
 Remarque : Lors de la rallumage, les  
 paramètres précédemment utilisés avant de  
 éteindre la lumière (luminosité et CCT) seront  
 maintenus (fonction mémoire)

**Bedienungsanleitung**

- Bei kurzer Berührung (<0,5 Sek.): EIN und  
 dann CCT: 3000K ► 4000K ► 5000K ► 6000K  
 und dann AUS  
 - Bei langer Berührung (>0,5 Sek.):  
 Lichtregelung von 100 % auf 20 % und  
 umgekehrt.  
 Hinweis: Bei erneutem Einschalten werden die  
 zuvor beim Ausschalten verwendeten  
 Einstellungen (Helligkeit und CCT) verwendet  
 (Memoryfunktion)



**Spiegazione dei simboli**  
**Légende des symboles**  
**Explicación de los símbolos**

**Explanation of symbols**  
**Zeichenerklärungen**  
**Explicação dos símbolos**

-Leggere le istruzioni prima dell'uso dell'apparecchio e conservarle. Disinserire la corrente prima di intervenire. Per pulire l'apparecchio non usare  
 detergenti abrasivi. Ogni modello è provvisto di etichetta/e dove sono riportati simboli che indicano il corretto utilizzo dell'apparecchio  
 -Read these assembly instructions before use of the appliance and conserve them. Turn power off before carrying out any operation. To clean the  
 lamp, never use abrasive detergents. Each model is supplied with labels in which is stated Symbols which state the correct use of the appliance  
 -Lire les instructions pour le montage avant d'utiliser l'appareil et les conserver. Débrancher le courant avant d'effectuer quelque opération. Ne  
 pas utiliser des détergents abrasifs pour le nettoyage de l'appareil. Chaque modèle est fournis d'étiquette où sont indiqués symboles indiquant le  
 correct usage de l'appareil.  
 -Die Montageanleitung bevor dem Gerätegebrauch lesen und diese aufbewahren. Vor dem Eingriff an der Leuchte ist diese vom Versorgungsnetz zu  
 trennen. Bitte verwenden Sie zur Reinigung kein Scheuermittel. Auf jedem Artikel befindet sich ein Etikett, wo die folgenden Daten angegeben  
 sind und die Symbole der richtigen Anwendung des Geräts zeigen  
 -Leer las instrucciones antes el empleo del instrumento y guardarlas. Desconectar la corriente antes de empezar cualquier operación. Para limpiar  
 el instrumento no emplee detergentes abrasivos. Cada modelo tiene escritos símbolos que indican el empleo correcto del instrumento.  
 -Ler as instruções antes de usar o aparelho e conservá-las. Desligar da corrente antes de iniciar qualquer operação. Para limpar o aparelho não  
 usar detergentes abrasivos. Cada modelo disporá de etiqueta/s aonde consta símbolos que indicam o uso correto do aparelho.

Tutti i prodotti FABAS LUCE che rientrano nell'ambito di applicazione della direttiva europea compatibilità elettromagnetica E.M.C. 2014/30/UE e successive  
 modifiche e/o della direttiva europea bassa tensione B.T. 2014/35/UE e successive modifiche, soddisfano i requisiti richiesti e recano la marcatura "CE".  
 All FABAS LUCE products fall within the range of application of the European electromagnetic compatibility E.M.C.directive 2014/30/UE and subsequent  
 amendment and/or the European low voltage directive B.T. 2014/35/UE and subsequent , meet the required specifications and bear "CE" labelling.  
 Tous les produits FABAS LUCE appartenant au champ d'application de la directive européenne compatibilité électromagnétique E.M.C. 2014/30/UE et  
 modifications successives et/ou de la directive européenne basse tension B.T. 2014/35/UE et modification successive remplissent les conditions prévues et  
 portent le marquage "CE".  
 Alle Produkte von FABAS LUCE, die unter das Anwendungsgebiet der europäischen Richtlinien der elektromagnetischen Kompatibilität E.M.C. 2014/30/UE und  
 nachfolgende Änderungen und/oder der europäischen Richtlinie der Niederspannung B.T. 2014/35/UE und nachfolgende Änderung fallen, entsprechen den  
 erforderlichen Eigenschaften und tragen das "CE" -Kennzeichen.  
 Todos los productos FABAS LUCE que siguen la directiva europea sobre la compatibilidad electromagnética E.M.C. 2014/30/UE y sus modificaciones y/o de la  
 directiva europea sobre la baja tensión B.T. 2014/35/UE y sucesivas modificaciones responden a la ley tienen las letras "CE" "  
 Todos os produtos FABAS LUCE que reentram no âmbito da aplicação da directiva europeia compatibilidade electromagnética E.M.C. 2014/30/UE e alterações  
 seguintes e/ou da directiva europeia baixa tensão B.T. 2014/35/UE e alterações seguintes satisfazem os requisitos requeridos e trazem a marca "CE"



Il simbolo indica che l'apparecchio deve essere oggetto di raccolta separata - The symbol indicates that the fixture has to be disposed in separate collection  
 Le symbole indique que l'appareil doit être écoulé séparément - Dieses Symbol zeigt, dass das Gerät separat gesammelt sein soll  
 El símbolo indica que el instrumento se recoge en basura especial - O símbolo indica que o aparelho deve ser objecto de recolha separada

Apparecchio omologato in classe II, con cablaggio a doppio isolamento.  
 Class II certified equipment, with double insulated wiring.  
 Appareil homologué en Classe II, avec câblage à double isolation.  
 In Klasse II zugelassene Apparate mit doppelt isolierter Verkabelung.  
 Instrumento omologado en clase II con cableaje a aislamiento doble.  
 Aparelho homologado na classe II, com cablagem com isolamento duplo.

Predisporre la linea di alimentazione con dispositivi in grado di evitare sovratensioni (surge protection).  
 Prepare the supply line with devices able to avoid overvoltage (surge protection).  
 Préparer la ligne d'alimentation avec des dispositifs capables d'éviter les surtensions (protection contre les surtensions).  
 Bereiten Sie die Versorgungsleitung mit Geräte in der Lage Überspannung (Überspannungsschutz) zu vermeiden.  
 Preparar a linha de alimentação com dispositivos capazes de evitar a sobretensão (proteção contra sobretensões).  
 Prepare a linha de alimentação com dispositivos capazes de evitar a sobretensão (proteção contra surtos).

Sorgente luminosa LED sostituibile solo da personale professionistico  
 LED light source replaceable only by professional personnel  
 Source lumineuse LED remplaçable uniquement par du personnel professionnel  
 LED-Lichtquelle nur durch Fachpersonal austauschbar  
 Fuente de luz LED reemplazable solo por personal profesional  
 Fonte de luz LED substituível apenas por profissionais

Alimentatore sostituibile solo da personale professionistico  
 Power supply replaceable only by professional personnel  
 Bloc d'alimentation remplaçable uniquement par du personnel professionnel  
 Das Netzteil kann nur von Fachpersonal ausgetauscht werden  
 Fuente de alimentación reemplazable solo por personal profesional  
 Fonte de alimentação substituível apenas por profissionais

Questo prodotto contiene una sorgente luminosa di classe di efficienza energetica E  
 This product contains a light source of energy efficiency class E  
 Ce produit contient une source lumineuse de classe d'efficacité énergétique E  
 Dieses Produkt enthält eine Lichtquelle der Energieeffizienzklasse E  
 Este producto contiene una fuente de luz de clase de eficiencia energética E  
 Este produto contém uma fonte de luz de classe de eficiência energética E

IK..



IK Code	Impact energy (joule)
01-05	0,5
06	1
07	2
08	4
09	10
10	20



**FABAS LUCE S.p.A.**  
 Via Talamoni, 75 – Brughiero (MB) - ITALY  
 www.fabasluce.it - info@fabasluce.it

Made in China – Fabriqué en Chine  
 Hecho en China – Feito na China